

7-3-47

এসোসিয়েটেড পিকচার্সের নিবেদন



শ্রী ১৮৫৬

পথের দাবী

শ্রেষ্ঠাংশে

দেবী মুখার্জি, চন্দ্রাবতী, সুমিত্রা, মিহির, জহর,
কমল, কৃষ্ণধন, ভুলসী

পরিচালনায় :—সতীশ দাশগুপ্ত, দিগম্বর চ্যাটার্জি

সঙ্গীত পরিচালনায় :—দক্ষিণামোহন ঠাকুর

আলোক চিত্রশিল্পী :—দেভজী পাড়িয়ার

প্রধান যন্ত্রশিল্পী—যতীন দত্ত

রাসায়নিক—শৈলেন ঘোষাল

শিল্পনির্দেশক—তারক বসু

কারুশিল্পী—গোপী সেন

শব্দযন্ত্রী—গোবিন্দ মল্লিক

স্থিরচিত্রী—সিধু মিত্র

রূপসজ্জা—অভয়পদ দে

ব্যবস্থাপনা—রবীন ব্যানার্জি

সম্পাদনা—সন্তোষ গাঙ্গুলী

—বিভিন্ন ভূমিকায়—

ভানু ব্যানার্জি, নীতীশ মুখার্জি, বিজয় কার্তিক দাস, বেচু সিংহ, মাষ্টার কেশ
তপন মিত্র, আশু বোস, কালী গুহ, পাঁচু বন্দ্যোপাধ্যায়, ম্যাল্কম, বাণীবাবু, আশু চক্রবর্তী
ছনু গোস্বামী, মায়া বসু, রেবা দেবী, রীতা মুখার্জি, রবীন ব্যানার্জি, বি, মুখার্জি
কে এল মুখার্জি, ও আরও অনেকে

—চিত্রনাট্য—

সতীশ দাশগুপ্ত, দিগম্বর চ্যাটার্জি, প্রণব রায়, শক্তিপদ রাজগুরু, নারায়ণ
চৌধুরী, গোবিন্দ গুপ্ত, স্বদেশরঞ্জন দাশ

গীতিকার—প্রণব রায় : গোবিন্দ গুপ্ত : ৩ অনিল ভট্টাচার্য্য : শিশির সেন
যন্ত্রসঙ্গীত—ক্যালকাটা অর্কেস্ট্রা

—সহকারী—

পরিচালনায়—প্রভাত মিত্র : নীলকান্ত রায় : কনক মুখার্জি

আলোকচিত্রে—শ্রাম মুখার্জি : বিভূতি চক্রবর্তী

শব্দযন্ত্রে—রমাপদ পুরকায়স্থ : নির্মল সেনগুপ্ত

সম্পাদনায়—প্রণব মুখার্জি : সঙ্গীতে—ছলল ধর

ব্যবস্থাপনায়—শ্রামশঙ্কর মুখার্জি : নারায়ণ চন্দ্র রায়

তড়িৎনিয়ন্ত্রনে—হেমন্ত বসু : সুধাশু দাস ঘোষ : নগেন ঘোষাল

সমীর ভট্টাচার্য্য : বিমল দাস

কালী ফিল্মস্ স্টুডিওতে গৃহীত

টেলিগ্রাম

রূপবাণী

ডি.বি.বি.উ.সি.সি.

পাইমা ফিল্মস্ (১৯৬৮) লিঃ

টেলিফোন

বড়বাজার ১

পথের দাবী

গল্পাংশ

“বণিকের মানদণ্ড দেখা দিল রাজদণ্ডরূপে”

—রবীন্দ্রনাথ

পলাশীর প্রান্তরে “পথের দাবী” আমরা হারিয়েছি—তার পর থেকে দু’ শতাব্দী ধরে জীবনের রাজপথে স্বাধীনভাবে চলার “দাবী”—আমরা ভুলেই গিয়েছি—শুধু রাজত্ব করবার লোভে যারা এতবড় দেশে “মানুষ” বলতে আর একটি প্রাণীও রাখেনি তাদেরই বিরুদ্ধে বিদ্রোহের সূচনা করে “পথের দাবী” গড়ে তুলল সব্যসাচী। আর এই “পথের দাবীর” মূলমন্ত্র হল—মানুষের সর্বপ্রকার “দাবী” স্বীকার

করে নিরপদ্রবে “পথ” চলা।

সব্যসাচী ছিল কোন এক নাম-না-জানা গ্রামের কোন এক অচেনা নির্ভীক যুবকের ভাই। একদিন রাত্রে তাদের গ্রামে ডাকাত পড়ে। গ্রামের মন্দিরে আগুন ধরিয়ে মহাস্তকে পুড়িয়ে মারে ডাকাতরা। গ্রামে লোক ছিল অনেক, কিন্তু কারুরই সাহস হোল না তাদের বাধা দিতে। শুধু সব্যসাচীর দাদা যায় এগিয়ে।...ডাকাতরা সে রাত্রে মত চলে যায়, কিন্তু শাসিয়ে যায়,—“আবার আসব ঠাকুর! দেখবো তোমার কত বীরত্ব” পরদিন পুলিশকে ব্যাপারটা জানিয়ে যুবক আসন্ন বিপদে তাদের সাহায্য চায়, কিন্তু পায় না। উপরন্তু

তার আত্মরক্ষার শেষ অস্ত্রটিও পুলিশে কেড়ে নেয়। ডাকাতরা আবার আসে। যুবকটি লড়াই করে, কারণ পালাতে সে জানে না। সে আহত হয় আর মৃত্যুর পূর্বক্ষণে তার ছোট ভায়ের কানে দিয়ে যায় এমন এক “অগ্নি মন্ত্র” যার সাধনাই হয় সব্যসাচীর জীবনের প্রধান কর্তব্য। অন্ধকার অজানা পৃথিবীতে বালক সব্যসাচী এগিয়ে চলে তার নবীন অনুপ্রেরণা নিয়ে—কিন্তু কোথায়?

“পথের দাবী” গড়ে ওঠে ভারতের ভিতরে ও বাহিরে প্রতিটি ছোট বড় জায়গায়। এর সংভাৱা



বিপ্লব-যজ্ঞের আয়োজন করে সকলের অগোচরেই, কারণ “প্রকাশে স্বাধীনতার চেষ্টা করা ত দূরের কথা, তার কামনা করা, এমন কি তার কল্পনা করাও বিদেশীর আইনে অপরাধ।” সব্যসাচীই হয় এ-যজ্ঞের হোতা। সে ছদ্মবেশে দেশ-বিদেশে ঘুরে বেড়ায় এই বিপ্লব যজ্ঞের ইন্ধন জোগাবার জন্য, আর সেই অভিযানেরই মাঝে খুঁজে পায় এক মোহময়ী রমণীকে যার নাম সুমিত্রা। সব্যসাচী দেয় তাকে মহান পথের নির্দেশ। কৃতজ্ঞতায় ভরে ওঠে সুমিত্রার মন। সে সব্যসাচীকে ভালবাসে। কিন্তু সুমিত্রার এ ভালবাসায় নীড় রচনার স্বপ্ন নেই, আছে শুধু এগিয়ে যাবার বন্ধনহীন সাধনা।

“পথের দাবী”র অগ্নিবীণায় বেজে উঠে বাঁধন ছেঁড়ার ডাক! জনগণ উঠে জেগে—ঘরে বাইরে পড়ে সাড়া। বিদেশী হয়ে ওঠে শক্তিত, তাই তার গোলামরা করে সব্যসাচীর খোঁজ।.....কোথায় সে বিপ্লবী?.....খবর পাওয়া যায় তিনি রেঙ্গুনে আসছেন। অভিজ্ঞ বাঙ্গালী গোয়েন্দা নিমাই বাবু যান বর্নামুলুকে, বাঙ্গালী বিপ্লবীকে কারাগারে অভ্যর্থনা করে নিয়ে আসতে—কিন্তু?.....

সকলের অজ্ঞাতে বিপ্লবীর দল ধীরপদ বিক্ষেপে ধাপে ধাপে সফলতার

দিকে এগিয়ে যায়। রেঙ্গুন পোষ্ট অফিসের টেলিগ্রাফ বিভাগের পিয়োন—হীরা সিং, দানবীয় শক্তির অধিকারী ব্রজেন্দ্র, চতুর ব্যারিষ্টার কৃষ্ণ আয়ার, গ্রন্থ কীট আপন ভোলা শশী কবি—এরাই হয় “পথের দাবী”র সভ্যদের অগ্রগণ্য। সুমিত্রা এদের সভানেত্রী।.....আর সব্যসাচী?.....

একদিন সব্যসাচী আশ্রয় দেয় একটি আশ্রয়হীনা অনাথা মেয়েকে।.....সে ভারতী। “পথের দাবী”র বস্তির স্কুলে সে ছেলেমেয়েদের পড়ায়, আর সমিতির সে হয় সম্পাদিকা। অপূর্ব হালদার নামে এক ভদ্রলোক আসেন ভারতীর সঙ্গে দেখা করতে, একই বাসায় ওপর নিচের ফ্ল্যাটে তারা বাস করতো। অপূর্বের ঘরে একদিন চুরি হয়, আর ঘটনা বিপর্যয়ে অপূর্ব সন্দেহ করে বসে ভারতীকেই। বিবাদের সংঘর্ষের অবকাশেই ভারতী পায় অপূর্বের সান্নিধ্য, কিন্তু চাকা ঘোরে অশুদিকে। অপূর্বের ধর্মনিষ্ঠার সাতস্ব্যবাদ ভারতীকে ঠেলে দেয় দূরে, যার ফলে ভারতী আসে সব্যসাচীর আশ্রয়ে। ভারতীর মুখে “পথের দাবী”র কথা শুনে এবং এর উদ্দেশ্য জেনে অপূর্ব হয় অনুপ্রাণিত—হয়, “পথের দাবী”র সভ্য। অপূর্বের সঙ্গে আর একজন একনিষ্ঠ কর্মীকে সমিতিতে পাওয়া যায়, তার নাম—রামদাস তল্লয়ারকর।



অপূর্ব নতুন কাজের উত্তেজনায় নিজেকে হারিয়ে ফেলে, নিজেরই অজান্তে অনেকখানি যায় এগিয়ে। হঠাৎ একদিন সে জানতে পারে এই প্রতিষ্ঠান বিপ্লবীদেরই একটা গুপ্ত সমিতি! ভয়ে আত্মহারা হয়ে সব কিছুই সে বলে দেয় পুলিশকে।

পোড়ো ভাঙ্গা বৌদ্ধ মন্দির। তার মধ্যেই বসে বিপ্লবীদের বিচার সভা। তাদের বিচারে বিশ্বাসহস্তার শাস্তি “মৃত্যু”। অভিযুক্ত অপূর্বর বেলাতেও এর অস্তিত্ব নেই। সবাই কামনা করে,



এমনকি স্মিত্রাও কামনা করে অপূর্বর মৃত্যু অবশ্য একমাত্র ভারতী ছাড়া। ভারতী সজল চোখে চায় সবার দিকে। এ আবেদন সব্যসাচী অগ্রাহ্য করতে পারেনা। সে মুক্ত করে দেয় অপূর্বর বাঁধন, কারণ সে জানে অপূর্ব ও ভারতীর পথ এ নয়। তাই সে চায়—তারা এ সব ছেড়ে দূরে চলে যাক—স্থখী হোক। মানুষ ভাবে এক, কিন্তু হয় আর এক। ভীক অপূর্ব মুক্তি পাবার পরদিনই পালিয়ে যায় রেঙ্গুন ছেড়ে। ভারতী ভাবে এমন

এক কাপুরুষকেও সে ভালবেসেছিল! মনে মনে কিন্তু কামনা করে অপূর্বর প্রত্যাবর্তন।...তারপর!...

“পথের দাবী”তে ভাঙ্গন ধরে। ব্রজেন্দ্র হীন স্বার্থের লোভে নীচ বিশ্বাসঘাতকতা করে বসে। স্মিত্রা হাল ছেড়ে দেয়, ফিরে যেতে চায় আবার তার পুরোন জীবনে—সব্যসাচী বাধা দেয় না, কারণ সে চায় না কাউকে জোর করে আটকে রাখতে।.....

স্মিত্রা কি ফিরেই যাবে?.....

ঝড় বইছে। দরজা জালনা বন্ধ করে সমিতির সভ্যরা বাইরের ঝড়জলকে রোধ করলেও ভেতরের ঝড় প্রবল বেগেই বইতে থাকে। দম্কা হাওয়ায় দরজা খুলে যায়, প্রবল ছুর্যোগ মাথায় করে সব্যসাচী এসেছে আজ সকলের কাছে বিদায় নিতে। সে চলে যাবে—দূরে, বহু দূরে, অজানা দেশে, অচেনা লোকের মাঝে, সেখানেই সে সার্থক করে তুলবে তা’র সাধনা। “পথের দাবী”র অগ্নিমন্ত্র নিয়ে পথিক চলে পথে। আধারের মাঝে শুরু করে তার অভিযান। ঝড়ে হাওয়ায় বেজে ওঠে বিজয়ের তূর্য্য নিনাদ—জানায় তাকে অভিনন্দন! মেঘের গর্জ্জন করে দেয় তার শত্রুদের হুঁসিয়ার, আর বিদ্রোহের চমক তাকে দেখায় বন্ধুর পথ। সে চলে একা.....চলে প্রলয়ের মাঝে সৃষ্টির প্রেরণা নিয়ে.....

পথের দাবীর গান

(১)

মুক্তি পথের যাত্রীরা চলে, অযুত কণ্ঠে তুলিয়া তান
বাজাও বাজাও বিজয় ডঙ্কা তুর্ঘ্য নিনাদে জয় বিমান
শহীদ রক্তে রক্তিম পথ, সিন্ধু ধরণীতল

বক্ষ পাঞ্জরে জ্বালিয়ে মশাল, বন্দীরা আগে চল্

শোষণ পেষণ শেষে

আয়রে আলোর দেশে

প্রগতি মুক্তি শক্তির পথে, অভয় দৃপ্ত তরুণ প্রাণ,

নূতন উষার নবীন প্রভাত, মহামানবের

গাওরে গান ।

—গাও বন্দনা গান ।

(২)

(আমি) গাঁথবো মালা গানে গানে
মনের পথে আসবে যে জন,
বাঁধবো তারে প্রাণে প্রাণে ।
চলার পথে বাজলো বাঁশী
বধুর চোখে গোপন হাসি,
কেমন ক'রে মন রাঙাবে
কে জানে রে কে জানে ।

আমি খোঁপায় দেবো কুঞ্জ কুসুম
তারি সুবাস রেণু লয়ে, কার নয়নে
আসবে লো যুম,
আমি জানি না ।

আনন্দ হিল্লোলে ছলে ছলে
ছুথের কথা সব রইব ভুলে

(সে যে) স্বপন ভেঙ্গে নয়ন মেলে, চাইবে আমার
আঁখির পানে ।

(৩)

(এই) তিমির রজনী পার হ'য়ে যেতে হ'বে তোরে যেতে হ'বে ।
অকূলে ভাসালি যদি তরলী, তীরের মায়া কেন হবে ।

পালে তোর লেগেছে হাওয়া

ভুলে যা পিছনে চাওয়া

জীবনের যত সঞ্চয়

পথপাশে পড়ে রবে

যেতে হবে ।

(তোর) মায়ায় ঘেরা স্মৃতি নীড়ে
সে আলোয় পথের দিশা

আগুন জ্বলে আপন হাতে
চিনে লবি, আঁধার রাতে ।

(কভু) চোখে যদি জল আসে হায়

নয়নেই যেন রে শুকায়,

(এই) স্তরী বাওয়া শেষ হ'বে রে,

নবপ্রভাত আসিবে যবে ।

(৪)

প্রলয় ঝঞ্ঝা বজ্র হানিছে,
হে অভিজাত্রী, তিমির রাত্রি
মৃত্যু লীলায় অমর মরণ
বন্ধু-বিহীন বন্ধুর পথে
শহীদের খুণে পলাশীর পাপ
নবীন ভারত শোনাবে আবার
যুগ সঞ্চিত পুঞ্জিত হুখে
ভ্রগম পথ হস্তর পাড়ি,

কালো মেঘে উঠে ঝড় তুফান ।
গর্জে সিঁদু হুলিছে প্রাণ ।
রক্ত চরণে গাহিছে জয়,
হে একা যাত্রী নাহিরে ভয় ।
করায়ে রক্তমান ।
সাম্যের সাম গান ।
চলে বঞ্চিত অভিযান,
উত্তাল তরী কম্পমান ।

কথ্যচিত্রে
শরৎচন্দ্রের
বিশ্ববি উপন্যাস
**পথের
দাবী**



বিশিষ্ট কুম্ভিকার
চন্দ্রাবতী · স্মৃতি
ডাহর · দেবী
মিহির · কমল
স্বকৃতি

প্রযোজক -
এসোসিয়েটেড পিকচারস্ লিঃ



শ্রীফণীন্দ্র পাল কর্তৃক সম্পাদিত

১৮, বৃন্দাবন বসাক ষ্ট্রিটস্থ, দি ইষ্টার্ন টাইপ ফাউণ্ডারী এণ্ড ওরিয়েন্টাল প্রিন্টিং ওয়ার্কস
লিমিটেড হইতে শ্রীবীরেন্দ্রনাথ দে বি, এস সি কর্তৃক মুদ্রিত ও প্রকাশিত।

মূল্য দুই আনা।